2025/110

31.1.2025 г.

РЕШЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2025/110 НА КОМИСИЯТА

от 23 януари 2025 година

относно освобождаванията от антидъмпинговото мито с разширен обхват върху някои велосипедни части с произход от Китайската народна република в съответствие с Регламент (ЕО) № 88/97

(нотифицирано под номер C(2025) 209)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2016/1036 на Европейския парламент и на Съвета от 8 юни 2016 г. за защита срещу дъмпингов внос от страни, които не са членки на Европейския съюз ([1]), и по-специално член 13, параграф 4 от него,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 71/97 на Съвета от 10 януари 1997 г. за разширяване на обхвата на окончателното антидъмпингово мито, наложено с Регламент (ЕИО) № 2474/93 по отношение на велосипедите с произход от Китайската народна република, чрез включване на вноса на някои велосипедни части от Китайската народна република, и за събиране на митото с разширен обхват по отношение на този внос, който е регистриран съгласно Регламент (ЕО) № 703/96 ([2]), и по-специално член 3 от него,

като взе предвид Регламент за изпълнение (ЕС) 2020/45 на Комисията от 20 януари 2020 г. за изменение на Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/1379 по отношение на въведеното с Регламент (ЕО) № 71/97 на Съвета разширяване на обхвата на наложеното антидъмпингово мито върху вноса на велосипеди с произход от Китайската народна република чрез включване на вноса на някои велосипедни части с произход от Китайската народна република ([3]),

като взе предвид Регламент (ЕО) № 88/97 на Комисията от 20 януари 1997 г. за разрешаване на освобождаването на вноса на някои велосипедни части с произход от Китайската народна република от разширения с Регламент (ЕО) № 71/97 на Съвета обхват на антидъмпингово мито, наложено с Регламент (ЕИО) № 2474/93 на Съвета ([4]), и по-специално членове 4—7 от него,

след като информира държавите членки,

като има предвид, че:

(1) По отношение на вноса на основни велосипедни части с произход от Китайската народна република („Китай“) се прилага антидъмпингово мито („митото с разширен обхват“) вследствие на разширяването с Регламент (ЕО) № 71/97 на обхвата на антидъмпинговото мито, наложено върху вноса на велосипеди с произход от Китай.

(2) Съгласно член 3 от Регламент (ЕО) № 71/97 Комисията е оправомощена да приема необходимите мерки за разрешаване на освобождаването на вноса на основни велосипедни части, при който не се заобикаля антидъмпинговото мито.

(3) Тези мерки за изпълнение са изложени в Регламент (ЕО) № 88/97 („регламента относно освобождаването“), с който се създава специалната система за освобождаване.

(4) Въз основа на това Комисията освободи някои дружества, чиято дейност се състои в сглобяване на велосипеди, от митото с разширен обхват („освободените страни“).

([1]) ОВ L 176, 30.6.2016 г., стр. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/1036/oj.
([2]) ОВ L 16, 18.1.1997 г., стр. 55, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1997/71/oj.
([3]) ОВ L 16, 21.1.2020 г., стр. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2020/45/oj.
([4]) ОВ L 17, 21.1.1997 г., стр. 17, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1997/88/oj.

(5) С Регламент за изпълнение (ЕС) 2023/611 ([5]) Комисията публикува в *Официален вестник на Европейския съюз* списъка на страните, чиито искания са в процес на разглеждане, и актуализирания списък на освободените страни.

(6) Както е предвидено в член 16, параграф 2 от регламента относно освобождаването, Комисията публикува в *Официален вестник на Европейския съюз* поредни списъци на освободените страни. Последното решение за освобождаванията в съответствие с регламента относно освобождаването беше прието на 8 май 2024 г. — Решение за изпълнение (ЕС) 2024/1279 на Комисията ([6]).

(7) За целите на настоящото решение се прилагат определенията от член 1 от регламента относно освобождаването.

1. **Искания за освобождаване**

(8) Между 21 април 2023 г. и 23 август 2024 г. Комисията получи от страните, посочени в таблици 1 и 2, искания за освобождаване заедно с необходимата информация за определяне на тяхната допустимост в съответствие с член 4 от регламента относно освобождаването.

(9) На страните, подали искания за освобождаване, беше дадена възможност да направят коментари по заключенията на Комисията относно допустимостта на техните искания.

(10) В съответствие с член 5, параграф 1 от регламента относно освобождаването, докато се вземе решение по същество по исканията на страните за освобождаване, плащането на митото с разширен обхват по отношение на всякакъв внос на основни велосипедни части, декларирани за допускане за свободно обращение от тези страни, посочени в таблици 1 и 2 по-долу, беше спряно от датата, на която Комисията получи съответните им надлежно обосновани искания в съответствие с член 4, параграфи 1 и 2 от регламента относно освобождаването.

2. **Разрешение за освобождаване**

(11) Разглеждането по същество на исканията на страните, посочени в таблица 1, приключи.

Таблица 1

Допълнителен код по ТАРИК	Наименование	Адрес
899I	Adrisport SAS	7 Z.A. de Bellevue 56390 Colpo, Франция
899M	Delta Sport Sp. z o.o.	Strzała, ul. Zamiejska 17 08-199 Siedlce, Полша

(12) В процеса на разглеждане Комисията установи, че стойността на частите с произход от Китай представлява по-малко от 60 % от общата стойност на частите на всички велосипеди, сглобени от страните, посочени в таблица 1.

(13) Поради това Комисията стигна до заключението, че операциите по сглобяване, извършвани от страните, посочени в таблица 1, са извън обхвата на член 13, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2016/1036.

(14) По тази причина и в съответствие с член 7, параграф 1 от регламента относно освобождаването страните, посочени в таблица 1, отговарят на условията за освобождаване от митото с разширен обхват.

([5]) Регламент за изпълнение (ЕС) 2023/611 на Комисията от 17 март 2023 г. за изменение на Регламент (ЕО) № 88/97 за разрешаване на освобождаването на вноса на определени части за велосипеди с произход от Китайската народна република от разширеното с Регламент (ЕО) № 71/97 на Съвета антидъмпингово мито, наложено с Регламент (ЕИО) № 2474/93 на Съвета (ОВ L 80, 20.3.2023 г., стр. 67, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/611/oj), приложения I и II.

([6]) Решение за изпълнение (ЕС) 2024/1279 на Комисията от 8 май 2024 г. относно освобожданията от антидъмпинговото мито с разширен обхват върху някои велосипедни части с произход от Китайската народна република в съответствие с Регламент (ЕО) № 88/97 (ОВ L, 2024/1279, 21.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2024/1279/oj).

(15) В съответствие с член 7, параграф 2 от регламента относно освобождаването то следва да породи действие от датата на получаване на надлежно обоснованото искане в съответствие с член 4, параграфи 1 и 2 от регламента относно освобождаването. Поради това митническите задължения по отношение на митото с разширен обхват на страната, подала искане за освобождаване, следва да се считат за нищожни от същата дата.

(16) Заинтересованите страни бяха уведомени за заключенията на Комисията от разглеждането на съответните им искания по същество и им бе дадена възможност да направят коментари по тях. Не бяха получени коментари.

(17) Тъй като освобождаването се прилага единствено за страните, изрично посочени в таблица 1, освободените страни следва да уведомят незабавно Комисията ([7]) за всякакви промени във връзка с това освобождаване (например при промяна на наименованието, правната форма или адреса или при създаване на нови предприятия за сглобяване).

(18) В случай на промяна на данните освободената страна следва да представи съответната информация, включително относно всякакви промени в дейността си във връзка с операциите по сглобяване. Когато това е целесъобразно, Комисията ще актуализира съответно данните.

3. **Спиране на плащането на митата за страните, чиито искания са в процес на разглеждане**

(19) Разглеждането по същество на исканията на страните, посочени в таблица 2, продължава. До вземането на решение по същество по техните искания плащането на митото с разширен обхват за тези страни се спира.

(20) Тъй като спирането на плащането на митата се отнася единствено за страните, изрично посочени в таблица 2, тези страни следва да уведомят незабавно Комисията ([8]) за всякакви промени в тези обстоятелства (например при промяна на наименованието, правната форма или адреса или при създаване на нови предприятия за сглобяване).

(21) В случай на промяна на данните съответната страна следва да представи цялата относима информация, включително относно всякакви промени в дейностите си във връзка с операциите по сглобяване. Когато това е целесъобразно, Комисията ще актуализира данните на тази страна.

Таблица 2

Допълнителен код по ТАРИК	Наименование	Адрес
89AZ	New Cycle GmbH	An der Schmiede 4, 26135 Oldenburg, Германия
8031	PROWEN BIKES S.L.	Poligono Industrial La Viñuela, 55 (14900-Lucena) Córdoba, Испания

4. **Актуализиране на данните на освободените страни**

(22) Между 15 март 2024 г. и 30 октомври 2024 г. освободените страни, посочени в таблица 3, уведомиха Комисията за промени в своите наименования и/или адреси. След като провери представената информация, Комисията стигна до заключението, че тези промени не засягат операциите по сглобяване по отношение на условията за освобождаване или спиране на плащането на митото, определени в регламента относно освобождаването.

([7]) На страните се препоръчва да използват следния адрес на електронна поща: TRADE-BICYCLE-PARTS@ec.europa.eu.
([8]) На страните се препоръчва да използват следния адрес на електронна поща: TRADE-BICYCLE-PARTS@ec.europa.eu.

(23) Въпреки че освобождаването на тези страни от митото с разширен обхват, разрешено в съответствие с член 7, параграф 1 от регламента относно освобождаването, не се променя, данните на тези страни следва да бъдат актуализирани.

Таблица 3

Допълнителен код по ТАРИК	Предишни данни	Промяна
A221	GTA My Bicycle S.A.S. Via Borgo Rossi 22, IT-35028 Piove di Sacco (PD)	Наименованието и адресът на тази страна са променени, както следва: GTA MY BICYCLE s.r.l Via Galileo Galilei 11, 35020 Codevigo (PD), Италия
C012	F.lli Masciaghi S.p.a. Via Gramsci 10, IT - 20900 Monza (MB)	Наименованието на тази страна е променено, както следва: F.lli Masciaghi S.r.l.
C481	FJ Bikes Europe Unipessoal, Lda Parque Empresarial do Casarão, Avenida das Ferragens 579, 3750-860 Borralha, Águeda, Португалия	Наименованието на тази страна е променено, както следва: FJ Bikes Europe, S.A.
B960	In Cycles - Montagem e Comércio de Bicicletas, Lda Zona Industrial De Barrô Norte/Sul, N.° 976, Fracçao A/B e D, AP. 52, 3750-353 Barrô - Águeda, Португалия	Адресът на тази страна е променен, както следва: Parque Empresarial Levipor EN 1 3780-394 Malaposta-Anadia, Португалия

5. **Страни, за които разрешението за освобождаване се отменя**

(24) Разрешението за освобождаване следва да се отмени за страната, посочена в таблица 4.

Таблица 4

Допълнителен код по ТАРИК	Наименование	Адрес
A970	Sintema Sport S.R.L.	Via delle Valli 7 20847 Albiate (MB), Италия

(25) Според публично достъпна информация на 11 април 2018 г. съответният италиански съд е обявил Sintema Sport srl в несъстоятелност. Поради това дружеството е преустановило дейността си.

(26) Вследствие на това Комисията стигна до заключението, че разрешението за освобождаване, предоставено на посочената в таблица 4 страна, следва да бъде отменено съгласно член 10 от регламента относно освобождаването.

(27) Страната, посочена в таблица 4, бе уведомена за заключенията на Комисията и ѝ бе дадена възможност да направи коментари по тях. Не бяха получени коментари,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Страните, посочени в таблицата в настоящия член, се освобождават от предвиденото в Регламент (ЕО) № 71/97 разширяване на обхвата на окончателното антидъмпингово мито върху велосипедите с произход от Китайската народна република, наложено с Регламент (ЕИО) № 2474/93 на Съвета ([9]), чрез включване на вноса на някои велосипедни части от Китайската народна република.

В съответствие с член 7, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 88/97 (с измененията) освобождаването поражда действие от датата на получаване на съответните искания на страните за освобождаване. Тези дати са посочени в колоната от таблицата, озаглавена „Дата на пораждане на действие“.

Освобождаването се прилага само за страните, изрично посочени в таблицата в настоящия член.

Освободените страни уведомяват незабавно Комисията за всякакви промени в своето наименование и адрес, като представят цялата относима информация, по-специално за всякакви промени в дейностите си във връзка с операциите по сглобяване по отношение на условията за освобождаване.

Освободени страни

Допълнителен код по ТАРИК	Наименование	Адрес	Дата на пораждане на действие
899I	Adrisport SAS	7 Z.A. de Bellevue 56390 Colpo, Франция	21.4.2023 г.
899M	Delta Sport Sp. z o.o.	Strzała, ul. Zamiejska 17 08-199 Siedlce, Полша	22.5.2023 г.

Член 2

Исканията на страните, посочени в таблицата в настоящия член, са в процес на разглеждане в съответствие с член 6 от Регламент (ЕО) № 88/97.

Спирането на плащането на антидъмпинговото мито с разширен обхват в съответствие с член 5 от Регламент (ЕО) № 88/97 поражда действие от датите на получаване на съответните искания на тези страни за спиране. Тези дати са посочени в колоната от таблицата, озаглавена „Дата на пораждане на действие“.

Спирането на плащането се прилага само за страните, чиито искания са в процес на разглеждане и които са изрично посочени в таблицата в настоящия член.

Страните, чиито искания са в процес на разглеждане, уведомяват незабавно Комисията за всякакви промени в операциите си по сглобяване по отношение на условията за спирането и представят на Комисията цялата относима информация като доказателство. Тези промени включват, без това изброяване да е изчерпателно, всякакви промени на наименованието, дейността, правната форма и адреса на страните.

([9]) ОВ L 228, 9.9.1993г., стр. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1993/2474/oj.

Страни, чиито искания са в процес на разглеждане

Допълнителен код по ТАРИК	Наименование	Адрес	Дата на пораждане на действие
89AZ	New Cycle GmbH	An der Schmiede 4, 26135 Oldenburg, Германия	5.4.2024 г.
8031	PROWEN BIKES S.L.	Poligono Industrial La Viñuela, 55 (14900-Lucena) Córdoba, Испания	23.8.2024 г.

Член 3

Актуализираните данни на освободените страни, посочени в таблицата в настоящия член, се съдържат в колоната, озаглавена „Нови данни“. Тези актуализации пораждат действие от датите, посочени в колоната от таблицата, озаглавена „Дата на пораждане на действие“.

Съответните допълнителни кодове по ТАРИК, определени преди това за тези освободени страни и посочени в колоната от таблицата, озаглавена „Допълнителен код по ТАРИК“, остават непроменени.

Освободени страни, чиито данни се актуализират

Допълнителен код по ТАРИК	Предишни данни	Нови данни	Дата на пораждане на действие
A221	GTA My Bicycle S.A.S. Via Borgo Rossi 22, IT-35028 Piove di Sacco (PD)	GTA MY BICYCLE s.r.l Via Galileo Galilei, 11, 35020 Codevigo (PD), Италия	13.9.2024 г.
C012	F.lli Masciaghi S.p.a. Via Gramsci 10, IT - 20900 Monza (MB)	F.lli Masciaghi S.r.l. Via Gramsci 10, 20900 Monza (MB), Италия	3.2.2024 г.
C481	FJ Bikes Europe Unipessoal, Lda Parque Empresarial do Casarão, Avenida das Ferragens 579, 3750-860 Borralha, Águeda, Португалия	FJ Bikes Europe, S.A. Parque Empresarial do Casarão, Avenida das Ferragens 579, 3750-860 Borralha, Águeda, Португалия	29.4.2024 г.
B960	In Cycles - Montagem e Comércio de Bicicletas, Lda Zona Industrial De Barrô Norte/Sul, N. ° 976, Fracçao A/B e D, AP. 52, 3750-353 Barrô - Águeda, Португалия	In Cycles - Montagem e Comércio de Bicicletas, Lda Parque Empresarial Levipor EN 1 3780-394 Malaposta-Anadia, Португалия	30.10.2024 г.

Член 4

Разрешението за освобождаване от плащане на антидъмпинговото мито с разширен обхват се отменя за страните, посочени в таблицата в настоящия член.

Тази отмяна поражда действие от датите, посочени в колоната от таблицата, озаглавена „Дата на пораждане на действие“.

Страни, за които разрешението за освобождаване се отменя

Допълнителен код по ТАРИК	Наименование	Адрес	Дата на пораждане на действие
A970	Sintema Sport S.R.L.	Via delle Valli 7 20847 Albiate (MB), Италия	11.4.2018 г.

Член 5

Адресати на настоящото решение са държавите членки и страните, посочени в членове 1—4, и то се публикува в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на 23 януари 2025 година.

За Комисията
Maroš ŠEFČOVIČ
Член на Комисията